



THE GOSPEL

When Jesus returned, the crowd welcomed him, for they were all waiting for him. And a man named Jairus, an official of the synagogue, came forward. He fell at the feet of Jesus and begged him to come to his house, because he had an only daughter, about twelve years old, and she was dying. As he went, the crowds almost crushed him. And a woman afflicted with hemorrhages for twelve years, who (had spent her whole livelihood on doctors and) was unable to be cured by anyone, came up behind him and touched the tassel on his cloak. Immediately her bleeding stopped. Jesus then asked, "Who touched me?" While all were denying it, Peter said, "Master, the crowds are pushing and pressing in upon you." But Jesus said, "Someone has touched me; for I know that power has gone out from me." When the woman realized that she had not escaped notice, she came forward trembling. Falling down before him, she explained in the presence of all the people why she had touched him and how she had been healed immediately. He said to her, "Daughter, your faith has saved you; go in peace." While he was still speaking, someone from the synagogue official's house arrived and said, "Your daughter is dead; do not trouble the teacher any longer." On hearing this, Jesus answered him, "Do not be afraid; just have faith and she will be saved." When he arrived at the house he allowed no one to enter with him except Peter and John and James, and the child's father and mother. All were weeping and mourning for her, when he said, "Do not weep any longer, for she is not dead, but sleeping." And they ridiculed him, because they knew that she was dead. But he took her by the hand and called to her, "Child, arise!" Her breath returned and she immediately arose. He then directed that she should be given something to eat. Her parents were astounded, and he instructed them to tell no one what had happened.

THE EPISTLE

I have great confidence in you, I have great pride in you; I am filled with encouragement, I am overflowing with joy all the more because of all our affliction. For even when we came into Macedonia, our flesh had no rest, but we were afflicted in every way--external conflicts, internal fears. But God, who encourages the downcast, encouraged us by the arrival of Titus, and not only by his arrival but also by the encouragement with which he was encouraged in regard to you, as he told us of your yearning, your lament, your zeal for me, so that I rejoiced even more. For even if I saddened you by my letter, I do not regret it; and if I did regret it (for) I see that that letter saddened you, if only for a while), I rejoice now, not because you were saddened, but because you were saddened into repentance; for you were saddened in a godly way, so that you did not suffer loss in anything because of us. For godly sorrow produces a salutary repentance without regret, but worldly sorrow produces death. For behold what earnestness this godly sorrow has produced for you, as well as readiness for a defense, and indignation, and fear, and yearning, and zeal, and punishment. In every way you have shown yourselves to be innocent in the matter.

2 Corinthians 7:4-11

SUNDAY OF THE HAEMORRHAGING NAMOW

Do not worry over things that generate preoccupation and anxiety. One thing only is necessary: to lift up your spirit and love God.

Saint Padre Pio



Fridays of Lent There will be no 6pm Mass. Rather, Stations of the Cross, Evening Prayers and Adoration of the Cross in Arabic at 6pm & English at 8pm.

Lk 8:40-56

SUNDAY HOLY LITURGIES OLOL Co-Cathedral, Harris Park

8am (Arabic) 9:30am (English) 11am (Ar/Eng) 5pm (Ar/Eng)

7pm (English) Live Streaming Through Social **WEEKDAY HOLY LITURGIES**

Mon, Tues, Thurs, Fri 7am. 9am & 6pm

Wed 7am, 9am & 5:30pm (Arabic) 7pm (English Youth) Sat 7:30am & 6pm (Ar/Eng)

CONFESSIONS
Before and during Saturday 6pm and Sunday Masses or by appointment on weekdays

WEEKDAY DEVOTIONS

Rosary:

Mon - Sat

8:30am (Arabic) | 7pm (English) Divine Mercy followed by Rosary

Fri 7:30 pm Adoration Hour:

Thursdays 8 pm - 9 pm 24 Hour Adoration: Every first Friday of the month from 9:30am - Saturday 7:30am

CONTACT CONTACT Fr Tony Sarkis (Dean): 0433 211 248 Fr Youwakim Noujaim 0406 060 445 Fr Charbel Dib 0410 759 795 Fr John-Paul Bassil 0401 545 454 Fr Youssef Matta 0427 922 092 Fr Yuhanna Azize 0435 764 824 Fr Bernard Assi 0411 811 807 Fr Pleira Khoury 0411 735 258

Fr Pierre Khoury 0411 735 258 Fr Paul Joubeir 0414 900 016

Deacon Ron Hassarati 0403 504 384 Deacon Robert - Pio Al Bayeh 0414 447 883 Subdeacon Ghassan Nakhoul 0410 524 335

Parish Office: 9689 2899 **Opening Hours:**

Monday to Friday 9am - 4.30 pm Saturday 9am - 1 pm

Fax: 9689 2068 Email: info@olol.org.au Website: www.olol.org.au

THE SERVANTS WORD

Season of Lent, Season of love

Dear brothers and sisters,

As we continue our Lenten journey in the heart of our parish, we The activation of our love begins with permanent recourse to keep sailing on the boat of our Church, the boat of "Jesus, the Almighty God the Father, imitating His Son our Lord Jesus remember me when you come into your Kingdom." We are sailing Christ and seeking His Holy Spirit in every action we do. We on this third week of Lent with a new theme raised on our sail: resort to God in this Season as our boat sails, with our holy "you are the holy one who knows what lies in the hearts of those verses inscribed on its sail, heading to our destination, the who love you".

The Season of Lent is the season of recourse to God, the season of love. There is a very common mistake, which is defining love by Activating our love requires us to activate our pastoral life feelings, senses or words. There is so much of such love, and there through our active participation in the activities and events of is no cheaper love than this! Sometimes, we may have an aversion the parish, making its program during the blessed Season of to someone that amounts to feelings of hatred, since we are weak human beings, but if we only act towards them with acts of love, we are then loving them. On the other hand, we may carry within the weekly meetings of the Family of Divine Word, every us the best feelings towards someone, but we do not act with love Tuesday evening. These meetings are being held under the towards them, we are then unloving!

Love means favouring the other over myself, and selfishness Word under the theme "Mary, the Mother of Hope." means the exact opposite. To "love the other" does not only mean that I have feelings of love for that person, but also I want and can Let us activate our fasting by participating in these activities favour that person over my self-love.

In fact, since the intended love in the Gospel is an act of love, it is the fruits of every parishioner, the fruits of the blessed Lent, the impossible for us to love the Lord except by serving His brothers fruits of love, the fruits of the Word of Life. May your fasting be and sisters. And my first brother, so to speak, is myself! To love blessed. myself a sacred love is the opposite of selfishness, because I proceed from this love, to loving the other as I love myself, I value the other as I value myself, I fear for the other as I fear for myself, and I wish the other everything that I wish for myself. Did the Lord not tell us "love your neighbour as yourself"? (Luke 10:27).

Harbour of Salvation, where we take refuge until we arrive to the glory of the Resurrection.

Lent a way of life. In one of these many spiritual activities in the life of the parish, we draw every week from the Word of Life, in watchful gaze of our Mother Mary, the Patroness of our parish. This Tuesday, we reflect on the word with the Family of Divine

while we are on a boat that has raised its sail to keep sailing steadily towards the Harbour of Salvation, raising with its sail

Father Tony Sarkis

THE HAEMORRHAGING WOMAN

Today is the third Sunday in the Lenten Season and we are greeted with the Gospel Reading of the Haemorrhaging woman taken from Luke 8:40-56.

The passage includes the story of the haemorrhaging woman sandwiched between the story of Jairus' daughter as a way of comparison and contrast of faith. Jairus is a leader of the synagogue. The woman represents a marginal figure. Jairus attends the temple and public events, while the woman was restricted. Jairus' daughter is twelve years old, whereas the woman had suffered haemorrhages for twelve years. Jairus doubted Jesus could restore his daughter, whereas the haemorrhaging woman believed Jesus could heal her. The woman is nameless and yet she shows greater faith in Jesus.

To bleed for 12 long years, reflects times that drain us of our life blood. We are like the woman who knew distress and shame, for bleeding was a sign of impurity as stated in Lev 15:25:

If a woman has a discharge of blood for many days, not at the time of her impurity, or if she has a discharge beyond the time of her impurity, for all the days of the discharge she shall continue in uncleanness; as in the days of her impurity, she shall be unclean.

She was a woman of sorrow and loneliness, but with grit determination to give herself every possible opportunity to succeed in life. The haemorrhaging woman goes so far as to risk public ridicule and disgrace to touch Jesus' garments, certain that her need would be provided for. Focussed on Jesus, she shows that an act of faith, leads to healing. The Gospel passage teaches us to hope, despite the desperateness of our situation. Amen

Prayer, charity and fasting are not medicines meant only for ourselves but for everyone: they can change history, because they are the principal ways for God to intervene in our lives and in the world. They are weapons of the spirit. #Lent - Pope Francis

Sr Margaret Ghosn

MESSAGE FROM THE BISHOP

Dear Brothers and Sisters,

The Gospel of this Sunday is the Healing of the Haemorrhaging Woman, a text that we know and that we reflect on during Lent every year. By now, Jesus has become known as a healer and the crowds were following Him.

We see in this Gospel two people from very different backgrounds: Jairus, a leader of the synagogue, and a woman, about whom we know very little. We do not know her name. We only know that she is seriously ill and is ready to do anything to heal.

Jairus is not afraid to show himself in front of the crowd. He is humble and confident in Jesus. It took courage to do this in public but, as all parents would know, when it comes to your child you are ready to overcome any barriers. The woman however is very discreet and wary. She only wants to touch Jesus' garment.

Jesus immediately departs to Jairus' house but, when it came to the woman, he asks her to reveal herself. We might wonder why? The reason is that faith is not magic, it is not the garment that saves or heals, but faith in Jesus and the encounter with Him. This encounter takes place when the woman comes forward and has the courage to reveal herself in front of everyone explaining what has taken place. "Daughter, your faith has made you well; go in peace," are the words of Jesus affirming that her faith has healed her.

How does this apply to us today? We also need to understand that faith is not magic. It is not because I put a rosary in my car that I will be protected from any accident.



It is the faith that I have in Jesus and the knowledge that my life lived with Him will be a source of grace. We can have the relics of saints displayed in our home and all the holy water we can collect, but these alone are of no use to us if we do not live in the love of Jesus. Faith is to encounter and live our life with Jesus.

The second point we can take from this Gospel is that Jesus can act in any life, in any person, whatever their origin, background or culture, and at any time. God's action is not limited to our understanding or our way of thinking. God is much bigger than us and He knows what He is doing and why He is doing it, so let us trust in His timing and His will.

During this week of Lent, let us remember that God does not grant us graces for ourselves alone, but He grants them to us to live by His love and to serve Him in the midst of our brothers and sisters by witnessing to His love.

May we, by our love, be true witnesses to Christ this week!

+ Antoine-Charbel Tarabay

SENIOR'S CORNER

To our Precious Seniors,

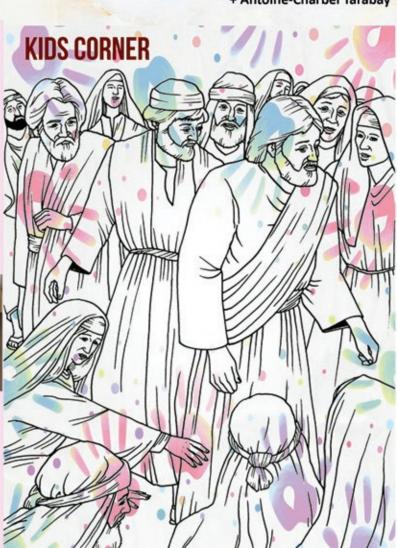
The Senior's committee along with our Spiritual Leader Father Youwakim were so happy to see your beautiful faces this Thursday. Your presence with us is a blessing and we look forward to see you every second week to enjoy the Holy Mass, lunch and entertainment. It brings us so much joy and happiness to see that beautiful smile on your faces.

Thanks be to God!

Sonia Abi Rached







PARISH CAMERA





COMMUNITY BUSINESS NETWORK



AKA Contractors / civil construction company in Rosehill



Please apply if you have the following qualifications or experience:

- 1. In house Qualified Accountant CPA & Jnr accountant.
- 2. Project Manager's
- 3. Civil engineers
- 4. Contract administrators (Snr & Jnr)
- 5. Construction director
- 6. Estimators & quantity surveyor
- 7. Foreman
- 8. General labourers
- 9. Traffic Controllers
- 10. Excavator operators

Please submit your resume online by email to recruitement@akacontractors.com.au or andre@akaindustries.com.au or contact Andre on 0425290373

Parish Notice Board

Sunday 13 March: Sunday of the Haemorrhaging Woman

Masses 8:00am, 9:30am, 11:00am, 5:00pm & 7:00pm

7:30am Rosary Prayers

8:00am Fatima Mass

11:00am Mariam Moussa Khadra widow of the late Akel Sarkis Khadra from Safra - Deir Al Ahmar (died in Lebanon)

5:00pm One Year Mass Therese Boutros Khoury from Sebhel

Monday 14 March:

6:00pm 40 Day Sanyoura Elias Estephan widow of the late

Nayef Mansour Najia from Karm Al Mohr

Tuesday 15 March:

6:00pm Antonios Gerges Abi Tannous from Ardeh (died in

Lebanon)

Wednesday 16 March:

11:30am Mass followed by Lenten Lunch at the Church Hall

Hanneh Hanna Sarkis from Miziara widow of the late 7:00pm

Halim Abed (died in Lebanon)

Thursday 17 March:

6:00pm Semaan Antonios Boulos Saleh from Bazoun (died in

Friday 18 March:

Masses 7:00am & 9:00am

6:00pm Stations of the Cross, Evening Prayers and Procession

8:00pm Stations of the Cross, Evening Prayers and Procession

(English)

Saturday 19 March: St Joseph

6:00pm Dahi Geryes Maalouf from Niha (died in Lebanon)

Sunday 20 March: Sunday of the Prodigal Son

Masses 8:00am, 9:30am, 11:00am, 5:00pm & 7:00pm

11:00am All living and Departed of Mazraat Al Naher for the Feast

of St Joseph



"Come to Me"

Matthew 11:28-30

Saviour, Teacher, Friend Discovering Who Christ is to Me

March 25th-27th

Carmel House - Mt Carmel Retreat Centre

345 St Andrews Rd, Varroville NSW 2566

\$180 per person

Contact George on 0423 451 722 for more

information!

Register via olol.org.au/lentenretreat

الأحد ١٣ آذار: أحد شفاء المنزوفة

٠٠٠٠ ، ٣٠٠ ، ١١:٠٠، ٩:٣٠ صباحاً و ٠٠:٥ و ٠٠٠٠ مساءً

V: T . صلاة المسحة

قداس على نية العائلات والشبيبة والمرضى بمناسبة ظهور العذراء في ۸: . .

المرّحومة مريم موسى خضره أرملة المرحوم عقل سركيس خضره من صفرا - دير الأحمر (متوفاة في لبنان) السنة للمرحومة تريز بطرس الخوري من سبعل 11: . .

0: . .

الاثنين ١٤ آذار:

اربعون المرحومة سنيورة الياس إسطفان أرملة المرحوم نايف منصور 7: . .

الثلاثاء ١٥ آذار:

المرحوم أنطونيوس جرجس أبي طنوس من أردة (متوفى في لبنان)

الأربعاء ١٦ آذار:

قداس على نية المرضى والعائلات يليه غداء صيامي في هول الرعية المرحومة حنة حنا سركيس من مزيارة أرملة المرحوم حليم عبد (متوفاة V: . .

الخميس ١٧ آذار:

المرحوم سمعان أنطونيوس بولس صالح من بزعون (متوفى في لبنان)

الجمعة ١٨ آذار:

القدداسات ٧:٠٠ و ٥:٠٠ صباحاً

مساءً درب الصليب، صلاة المساء والزياح (عربي) مساءً درب الصليب، صلاة المساء والزياح (إنكليزي)

السبت ١٩ آذار: مار يوسف البتول ٢:٠٠ المرحوم ضاحي جريس معلوف من نيحا (متوفي في لبنان)

الأحد ٢٠ آذار: أحد الإبن الشاطر القداسات ٨:٠٠ و ٩:٣٠ ، ١:٠٠ صباحاً و ٥:٠٠ و ٧:٠٠ مساءً

١١:٠٠ قداس على نية أحياء وأموات مزرعة النهر بمناسبة عيد مار يوسف

Fersen

Saturdays from 1-3pm during school term For more info contact Ann on 0466 755 838



تدعوكم أخوية كاتدرائية سيدة لبنان كل يوم أربعاء خلال فترة الصوم الساعة ١١:٣٠ لقداس يليه غداء صيامي منوع في قاعة الرعية أكثر من ٤٠ صنف مأكولات صيامية

وجودكم يغرحنا

The Ladies of the Sodality of Our Lady of Lebanon Co-Cathedral invite you to a Lenten Lunch of over 30 dishes every Wednesday during Lent. 11:30am Mass followed by lunch at 12:15pm in the Church Hall

٥ وصايا يقدمها البابا للعائلات...

لا يمكننا أن ننكر بأن البابا فرنسيس لا ينفك يفاجئنا بأشياء تؤثر على حياتنا اليومية وتغير مجرى الأحداث التي نعيشها، فمثلا، وخلال زيارته الشهيرة الى الفلبين والتي خلفت أثرا كبيرًا في نفوس المشاركين، أعطت الكاتبة تينا سانتياغو رودريغيز التي استقبلت البابا مع الجموع في الفلبين ٥ أشياء يمكن أن نتعلمها في عائلتنا من البابا، فهو الذي يتكلم دائمًا عن محبة الله، والعائلة، والأخرين، بشكل خاص الفقراء، يمكننا ومن خلال ما كتبته أن نستشف منه تعاليم لنعيشها كمتزوجين في عائلاتنا.

- من المهم أن نحلم كعائلة

- من المهم أن تحتم حفاته خلاله الله على أن يحلم كل أعضائها معًا. "من المستحيل أن نحظى بعائلة من دون حلم. حين يخسر الإنسان هذه القدرة على الحلم، يخسر القدرة والطاقة للحب."

بعائلة من دون حلم. حين يخسر الإنسان هذه القدرة على الحلم، يخسر القدرة والطاقة للحب. تعلموا كيف تحلمون معًا، وتحدثوا عن آمال عائلاتكم وأهدافها، وسجلوها وصلوا من أجل تحقيقها سائلين الله أن يحقق وفق مشروعه الخلاصي.

- لا تنسط أنه يجب احتلم الحياة بكل أشكالها

في اللقاء عينه ذكر البابا بأهمية احترام الحياة بكل أشكالها: "كونوا كملاذ لاحترام الحياة، معلنين قدسية كل حياة بشرية من الحمل الى الموت. يا لها من هدية للمجتمع إن عاشت كل عائلة معيحية بشكل كامل رسالتها النبيلة! يذكرنا يسوع من خلال البابا فرنسيس بقدسية الحياة والحاجة الى احترامها وحمايتها طوال الوقت.

- إن أردتم تقوية عائلاتكم، صلوا معًا

تحدث البابا مرات عديدة عن أهمية الصلاة خلال زيارته الى الفلبينو ذكرها بشكل خاص خلال لقائه مع العائلات: "إن الارتياح من خلال الصلاة مهم للعائلات، فالعائلة هي المكان الذي نتعلم أولا فيه كيف نصلي، ولا تنسوا أنه حين تصلي العائلات معًا تبقى معًا. هذا أمر مهم." مهما صعبت الحياة وكثرت الإنشغالات لا تتوقفوا عن الصلاة، خذوا وقتًا للصلاة بمفردكم ومع شريككم وأولادكم.

يجب على العائلة أن تكون محمية طوال الوقت

في كثير من رسائله شدد البابا على أهمية حماية العائلة، وتحدث أيضًا عن حماية العائلة الكبيرة أي الكنيسة، عائلة الرب، وعائلتنا البشرية. "للسف في أيامنا هذه غالبًا ما تحتاج العائلة الى حمايتها من الاعتداءات ومن كل ما يتعارض مع ما هو مقدس ونبيل في ثقافتنا. فلنفعل ما بوسعنا لننفذ كلمات البابا كي نحمي عائلاتنا.

- حين تطجهون المصاعب تذكروا أنكم نستم بمفردكم

خلال عظته أمام الناجين من الطوفان شدد البأبا على أنه يجب علينا أن نتحلى بالشجاعة خلال وقت التجربة. 'فلنظر الى المسيح على الصليب. هو يفهمنا لأنه مر مثلنا بكل شيء، فلننظر الى أمنا كطفل صغير ونقول لها بقلب صادق 'أمي'. بصمت أخبروا أمكم ما تشعرون به في قلوبكم. فلنعلم أنه لدينا أم، مريم، وأخ عظيم، يسوع. نحن لسنا بمفردنا لدينا أيضًا الكثير من الإخوة الذين يأتون لنجدتنا في المصاعب، ولذلك نشعر وكأننا إخوة حقًا حين نساعد بعضنا. تذكروا أن الله بجانبك دائمًا حتى في الأوقات الأكثر صعوبة، كذلك العذراء مريم، هي الى جانبنا في كل وقت، فلنتعلق بهما في أوقات اليأس والشك.

www.zenit.org

« تعيد الكنيست يوم ١٩ أذار عيد مار يوسف البار. »

القديس يوسف هو أمثولة في الصّمت والكمال وجمال النفس، نموذج في العفّة والطهارة. بسيط في حياته التي تواضعت أمام سمو فضائلها كلُّ فلسفات الكون التي حفظت في ذاكرة التاريخ على خلاف فلسفة هذا القدّيس الذي اكتفى في أن يكون أباً بتولاً، عاملاً نشيطاً ومربياً متواضعاً ووديعاً خاضعاً لمشيئة الله الذي وثق به دون حدود. إنه يوسف النجار الفقير. غناه قلبه، ثروته أخلاقه، اصطفاه الله بين جميع رجال إسرائيل ليؤدي أعظم رسالة دُعي إليها بشريّ، فكرّس حياته وتعبه للعذار عمريم وليسوع ابنها. فكاناً مثالاً في الإيمان الحيّ والثفاني والمحبّة العظمى. كان ملاكاً حارساً لمريم والحافظ الأمين للطفل يسوع، والعين الساهرة على الكنز السماوي، على الكلمة المتجسّدة، فعاشوا معاً كأهل السماء. لم يذكره الإنجيل كثيراً في صفحاته، ولكن أظهر صورة يوسف الخطيب والأب الذي لم يضعف إيمانه لحظة في وجه كلّ الصعوبات، بل كان يقوى عليها مطيعاً الآب متكلاً عليه ما زاده صبراً واحتمالاً في مسيرته المقدّسة التي أزهرت في حقل الربّ كالزنبق الطاهر، فالحكمة هي التي هدت البار سبلاً مستقيمة تكلّلت برقوده بين يدي مريم ويسوع مملوءاً نعمة وقداسة، إذ أعد له إكليل المجد في السماء، ليصبح شفيع الميتة الصالحة والنجارين والعمّال والعائلات.



Lord, may all the faithful departed whom we entrust to Your care, be held securely in Your Loving embrace for all eternity especially those we Pray for: (A) All the departed souls, All the lost souls, All the faithful departed, All the souls in Purgatory, All souls who have no one to pray for them (B) Milia Bou Raidan (C) Akel Chebat & his wife Saideh Chebat (D) (E) Matthew Essey, Tanos Elias Elkazzi and all his faithful departed (F) (G) Colleen George (H) Maurice & Martha Jamil Haddad, Paul & Madeline Haddad and their son Joseph (I) (J) (K) (L) (M) Youssef Maroon & his wife Ghsoun (N) (O) (P) (Q) (R) Jamil & Labibe Roumanus, Peter Chehade Roumanos (S) Nabih Saad & his children Kevin & Emille, Boutros & Therese Sassine and their son Kenny Sassine, Youssef Mikhael Shaheen (T) The Homeless & The Sick (U) (V) (W) (X) (Y) (Z)

كلمةالخادم

زمن الصوم زمن المحبت

إخوتي وأخواتي الأحباء،

مسيرة صومنا في قلب حياتنا الرعائية ما زالت مستمرة في بحر الصوم على متن سفينة الكنيسة، سفينة 'أذكرني يا رب متى جئت في ملكوتك'. نبحر هذا الأسبوع الثالث وشراع سفينتنا يرفع شعار: "القدوس العليم بقلوب محبيه، والشافي أوجاع الملتجئين إليه".

زمن الصوم زمن الإلتجاء الى الرب، زمن المحبة. هناك خطأ شائع جداً، وهو تحديد المحبّة بالمشاعر أو الأحاسيس أو الكلمات. فما أكثر هذه المحبَّة وما أرخصها! قد يكون لدينا أحياناً نفور تجاه شخص ما يصل مرات إلى حد مشاعر البغض، إذ أننا بشر ضعفاء، لكننا لا نتصِرِّف معه إلا بأفعال محبّة. بذلك نكون محبّين. وأحيانا يكون الأمر مختلفاً تماماً، إذ قد نحمل في داخلنا أطيب المشاعر تجاه شخص ما، لكن أفعال محبتنا له معدومة، فنكون بالواقع غير محبين!

المحبّة تعنى تفضيل الآخر على ذاتي، والأنانيّة تعنى العكس تماماً. أن 'أحبّ الآخر' لا يعني أبدأ أنني أملك مشاعر حبّ نحوه فحسب، بل أننى أريد وأستطيع أن أفضله على حبى لذاتى.

وفي الواقع، بما أنّ المحبّة المقصودة في الإنجيل هي فعل المحبّة، فمن المستحيل أن نحبّ الرب إلا من خلال خدمة إخوته. وأول أخ لي، إذا جاز التعبير، هو ذاتي! أن أحب ذاتي محبة مقدسة هو نقيض الأنانية، لأنني أنطلق من هذا الحب، إلى محبة الآخر كما أحب ذاتي، وأعطى الآخر القيمة نفسها الَّتي أعطيها لذاتي، وأخاف على الآخر تماماً كما أخاف على ذاتي، وأتمنى للآخر كل ما أتمناه لذاتي. ألم يقل لنا الرب 'أحبب قريبك حبك لنفسك"؟ (لوقا ٢٧:١٠).

أمًا تفعيل محبتنا فيبدأ باللجوء الدائم إلى الله الآب القدير، والاقتداء بابنه ربنا يسوع المسيح، وطلب روحه القدوس في كل فعل لنا. نلتجئ إلى الله ونحن في زمن الالتجاء الذي تبحر فيه سفينتنا بشراعها الذي نخط عليه آياتنا المقدسة نحو ميناء نلتجئ إليه، ميناء الخلاص، لنصل منه

وتفعيل محبتنا يتطلب منا تفعيل حياتنا الرعوية من خلال مشاركتنا الفعالة في نشاطات الرعية وفعالياتها، واتخاذ برنامجها في زمن الصوم المبارك نمط عيش لنا. وضمن هذه النشاطات الروحية في حياة الرعية، نستقي كل أسبوع من كلمة الحياة، في لقاءات عائلة الكلمة الإلهية مساء كل ثلاثاء. هذه اللقاءات تقام تحت أنظار أمنا العذراء، سيدتنا وشفيعة رعيتنا. وهذا الثلاثاء، نتأمل بالكلمة مع عائلة الكلمة الإلهية تحت عنوان: 'مريم أم الرجاء'.

فلنفعل صومنا بالمشاركة في هذه النشاطات، ونحن في سفينة رفعت شراعها لتبقى مبحرة بثبات نحو ميناء الخلاص، رافعة معه ثمار صوم كل شخص في الرعية، ثمار الصوم المبارك، ثمار المحبة، ثمار الالتجاء إلى كلمة الحياة. صوم مبارك.

الخوري طوني سركيس

"وَكَانَتِ امْرَأَةٌ مُصَابَتٌ بِنزْفِ دَمَ مُنْذُ اثَنَّتِي عَشرْةً سَنَة، وَلَمْ يَقْدِرْ أَحِدٌ أَن يَشْفِيهَا"

يسوع المسيح الذي يعطى دون مكيال ودون استحقاق لا يريد أن يبقى هذا العطاء مدفوناً. فهذا العطاء بحد ذاته هو وزنة مدعو من وهبها للمتاجرة بها جهراً امام الناس ليتمجد وليثبت رساليته ويتمجد من أرسله "فيمجدوا أباكم الذي في السماوات ". بالمُجال ذاته، المرأة أخذت ما لها من طرف رداء السيَّد الذي لم يرضى أن تبقى كما

هو لا يريدها أن تأخذ شفاءها وتبقى معزولة لذا أدار وجهه إليها وبذلك بني علاقه ثقة معها أما م الجموع وأثبت رضاه عن عطاءه لها. عند يسوع "لا خفياً إلا وسيعلن"؛ صحيح أنه حبيب من يريدون قنص الملكوت وسرقته إلا أنه يريدهم ان يظهروا كل شيء للعلن، فهذه فترة الإعلان المسيحاني وفيّرة إعلان مجده التي بدأت بعرس قانا (وأعلن مجده وأمن به تلاميذه). يسوع يريد أن ينتشر مجده في المعمورة كلها ونصب عينيه الملكوت فهو أت للعالم كله وليس لطبقة او لأشخاص معينين بل كل هؤلاء معنيون باكتمال هذا الملكوت ... الأنظار كانت متجهة نحو ابنة يانيروس والناس يزاحمون المسيح ويعيقون تقدمه باتجاه المنزل وبالتالي يعيقون ويؤخرون وصوله لرؤية ابنة رئيس المجمع. ولكن لا مشكلة لدى الرب بين أن يكون يسوع الشافي من المرض أو أن يكون معطى الحياة ومحيى الموتى كما حصل مع ليعازر وإن كان بشفاء النازفة أيضاً قد أعطاها الحياة. وكما يسوع تعرقل وصوله وتقدمه نحو بيت يائيروس، كذلك نحن نعاني أحياناً في <mark>زحمة</mark> الحيا<mark>ة ممن</mark> يعيق <mark>تقد</mark>منا باتجاهه، وهؤلاء بالغالب يمونون ممن يضعون العثار والشكوك في طريق الإخوة ويمكن أن يكونوا من المقربين او حتى

القيمين او الجيران أو ممن نلتقي بهم. فهل هذا سبب كاف لتغيير الطريق أو تبديلها؟ لقد حدد يسوع متطلبات وجودنا في هذا العالم قائلًا: "أنتم في العالم ولستم من العالم". هذا يتطلب خطوة شجاعة مصيرية نعترف قيها بأننا موتى وبأننا ننزف على دروب الحياة: في نزف الحبِّ الأخويِّ، في نزف المسؤوليات العائلية، في نزف في العلاقات الاجتماعية، إضافة إلى الإفراط في الحرية والانفتاح على ثقافات مختلفة وما ينتج عنها من خلقيات حديثة تجعل من الانسان رقماً وهو يجب أن يعيش طالما هو قادر على الإنتاج بينما يجب التخلص منه حين يخف عطاؤه! أضف إلى نلك كم من الناس، وفي كثير من الأوقات، يساهمون في حجب الحياة عنهم، من خلال عدم تلبية حاجتهم إلى الأدوية

فلنتمثل إذاً بالمسيح الذي أعطى ووهب الحياة ولكن أعاد لها كرامتها فهل نساهم في الحفاظ على كرامات الناس

وبنائهم؟





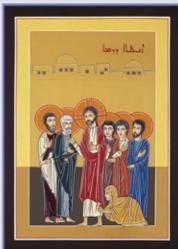
الصوم سلاح أمام الشرير "ثمين هو الصوم الطاهر أمام الله وهو محفوظ ككنز في السماء، الصوم سلاح أمام الشرير، وترس نقاتل به سهام العدو."

مار افلم السرباني

الرسالة

الإنجيل

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك



أيام الجمعة في زمن الصوم المبارك

لا قداس الساعة ١:٠٠ مساءً،

يستبدل بتأملات درب الصليب،

صلاة المساء والزياح عند الساعة

۱:۰۰ مساء (عربي) و

٠٠٠٨ مساء (إنكليزي)

وَلَقَد امْتَلَاتُ تَعْزِيَة، وأَنَا أَفِيضُ فَرَحًا في ضيقنا كُلُّه. فإنَّنَا لَمَّا وَصَلْنَا إِلَى مَقُدُونِية، لَمْ يِكُنُ لَجَمَدِنَا شَيءٌ مِنَ الرَّاحَة، بِلُ كُنَّا مُتَضَايِقِينَ في كُلُّ شيء، صراعٌ من الخارج، وخَوفٌ منَ الدَاخل! لــكنُّ الله الَّذي يُعزُّي الــمُتَوَاضعينَ عَزَّ انا بِمَجِيءٍ طِينطُس، لا بِمَجِيئِهِ فَحَسَّب، بَلُ أَيْضًا بِالتُّعْزِيَةِ الَّتِي تَعَزُّ اهَا بِكُم. وقَدْ أَخْبَرَنَا بِاشْتَيَاقَكُم الِّيْنَا، وحُزُنكُم، وغَيْرَتكُم عَلَىيَّ، حَتَّى إنِّي ازْدَدْتُ فَرَحًا. وإذا كُنْتُ قَدُ أَحْزَنْتُكُم برسَالتي فَلَسْتُ نَادمًا عَلى ذلك، معَ أَنَّني كُنْتُ قَدْ نَدَمْتُ، لأَنِّي أَرَى أَنَّ تلْكَ الرسَالَة، ولَوْ أَحْزَنْتُكُم إلى حين، قَدْ سَبَّبَتُ لى فَرَحَا كَثيرًا، لا لأَنكُم حَزِنْتُم، بلُ لْأَنَّ حُزْنَكُم أَدَّى بِكُم إلى التَّوبَة. فَقَدْ حَزِنْتُم حُزْنَا مُرْضِياً شْه، كَيْ لا تَخْسَرُوا بِسَبَبنا في أَيُ شَيء؛ لأَنَّ الــحُزْنَ المُرْضِي الله يَصْنَعُ تَوْبَةَ للخَلاص لا نَدَمَ عَلَيْهَا، أَمَّا حُزُنُ العَالَم فَيَصْنَعُ مَوْتًا. فَانْظُرُوا حُزْنَكُم هــذَا المُرُضى لله كم أَنْشَأَ فيكُم منَ الاجْتهَاد، بَلُ منَ الاعْتذَار، بِلُ مِنَ الاستَتْكَارِ، بِلُ مِنَ الصَوْف، بِلُ مِنَ الشَّوُق، بِلُ منَ الغَيْرَة، بلُّ منَ الإصرار على العقاب! وقَدُ أَظُهَرْتُم أَنْفُسَكُم فِي كُلِّ ذلكَ أَنَّكُم أَبْرِياءُ مِنَ هـذَا الأَمْرِ.

يا إخوتي، إنَّ لي عَلَيْكُم دَالَّةَ كَبِيرَة، ولي بكُم فَخُرًا عَظيمًا.

لَمَّا عَادَ يَسُوع، اسْتَقْبَلَهُ السَجَمْع، لأنَّهُم جَمِيعَهُم كَانُوا يَنْتَظَرُونَهُ. وَإِذَا بِرَجُلِ النَّمُهُ يَائِيرُس، وكَانَ رَئِيسَ الــمَجْمَع، جَاءَ فارْتَمَى عَلَى قَدْمَي يَسُوع، وَأَخَذَ يَتُوسُلُ إليه أَنْ يَدْخُلُ بَيْتُهُ، لأَنَّ لَهُ ابْنَةَ وَحَيدة، عُمْرُها نُحُوُ اثْنَتَى عَشْرَةَ سَنَةً، قَدْ أَشْرَفَتُ عَلَى الــمَوْت. وفيمَا هُوَ ذَاهب، كانَ السَّجُمُوعُ يَزُحَمُونَهُ. وَكَانَتَ امْرَأَةٌ مُصَابَةٌ بِنَزُف دَم مُنْذُ اثْنَتَى عَشْرَةَ سَنَةً، وَلَمْ يَقُدرُ أَحَدٌ أَنْ يَشْفِيهَا. دَنْتُ مِنْ وَرَاء يَسُوع، وَلَمْسَتُ طَرَفَ رِدَائِهِ، وَفَجَأَةً وَقَفَ نَزْفُ دَمَهَا. فَقَالَ بَسُوع: "مَنْ لْمَسْنَى؟". وَأَنْكُرَ السَّجَمِيعِ. فَقَالَ بُطُرُسُ وَمَنْ مَعَهُ: "يَا مُعَلَّم، إِنَّ البِجُمُوعَ يَزْحَمُونَكَ وَيُضَايِقُونَكَ!". فَقَالَ يَسُوع: "إِنَّ و احدًا قَدْ لْمَسَنى! فَإِنِّي عَرَفْتُ أَنَّ قُوَّةً قَدْ خَرَجَتْ مِنِّي!". وَرَأَتِ السَّمَرُأَةُ أَنَّ أَمْرَ هَا لَمْ يَخْفَ عَلَيه، فَدَنَتُ مُرْتَعَدَةً وارْتَمَتُ عَلَى قَدَمَيه، وَأَعْلَنَتُ أَمَامَ الشُّعْبِ كُلُّه لماذًا لَمَسَتُهُ، وكَيْفَ شُفِيتُ للْحَال. فَقَالَ لَهَا يَسُوع: ايا ابْنتي، إِيْمَانُك خَلْصَك! إِذْهَبِي بِمَالَم!". وَفَيْمَا هُوَ يَتَكُلُّم، وَصَلَّ وَاحَدُ مَنْ دَارِ رَئِيسِ الــَمَجُمَعَ يَقُول: "مَاتَتُ ابْنَتُك! فَلا تُرْعج المُعَلِّم!". وَسَمَعَ يَسُوعُ فَأَجَابَهُ: "لا تَخَفّ! يَكُفَى أَنْ تُؤْمِنَ فَتَحْيا ابْنَتُكَ!". وَلَمَّا وَصَلَ إِلَى البَيْت، لَمْ يَدَعُ أَحَدَا يَذُخُلُ مَعَهُ سوى بُطْرُسَ وَيُوحَنَّا وَيَعْقُوبَ وَأَبِي الصَّبِيَّةِ وَأُمِّهَا. وكَانَ السَّجميعُ يَبْكُونَ عَلَيْهَا وَيَقُرْعُونَ صُدُورَهُم. فَقَالَ: "لا تَبْكُوا! إِنَّهَا لَمْ تَمُتُ. لـكنُّهَا نَائِمَةً!". فَأَخَذُوا يَضْحَكُونَ مِنْهُ لعلْمهم بِأَنَّها مَاتَتُ. أَمَّا هُوَ فَأَمْسَكَ بِيَدِهَا وَنَادَى قَائِلًا: "أَيُّتُهَا الصَّبِيَّة، قُومي!". فَعَادَتُ رُوحُهَا الْيُهَا، وَفَجُأَةً نَهَضَتُ. ثُمُّ أَمَرَ بِأَنْ يُطْعِمُو هَا. فَدَهِشَ أَبُوَ اها، وَأَوْصَاهُمَا يَسُوعُ أَلَّا يُخْبِرَا أَحَدًا بِمَا حَدَث."

لو ۸ : ٠ £ - ٢٥

قدّاسات يوم الأحد

كاتدرائية سيدة لبنان – هاريس بارك ٨٠٠٠ (عربي) ٩:٣٠ (إنكليزي) ١١:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٥:٠٠ (عربي، إنكليزي) ٧:٠٠ (إنكليزي)
قدّاسات الأسبوع
الاثنين، الثلاثاء، الخميس والجمعة: ٧:٠٠ و ٩٠٠٠ صباحاً و٢٠٠٠ مساءً؛ الأربعاء: ٧:٠٠ و ٩٠٠٠ صباحاً، ٩٠٠٠ و ٧٠٠٠ مساءً؛ السبت: ٧,٣٠ صباحاً و٢٠٠٠ مساءً

مؤمنة قبل وخلال قداس السبت الساعة ٠٠:٦ مساَّة وقدَّاسات الأحد أو بتحديد موعد خلال أيام الأسبوع

جمعة من الساعة ٩:٣٠ صباحاً لغاية السبت الساعة ٧:٣٠ صباحاً ساعة سجود: كل يوم خميس ٨٠٠٠ – ٩٠٠٠ مساة - ٢٤ ساعة سجود أمام القربان: كل